



MARCA – MAKE  
FAIRE - HACER

**PEUGEOT**

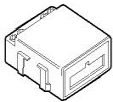


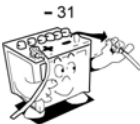
MODELLO – MODEL  
MODÈLE - MODELO

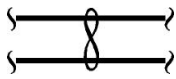
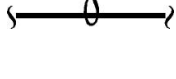
**308  
(Keyless)**

REV. **00**

**2014**

**SCHEDA TECNICA DI INSTALLAZIONE PER SISTEMI DI ALLARME CAN  
CAN ALARM SYSTEM FITTING INSTRUCTIONS  
SCHEMA DE MONTAGE SYSTEME D'ALARME CAN  
CAN SISTEMA DE ALARMA DE INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

Funzione - Function Fonction - Función	4600	Auto - Vehicle Véhicule - Vehículo	Posizione - Location Emplacement – Ubicación
			Vedi foto 1 - <b>See photo 1</b> Voir photo 1 - <b>Ver foto 1</b>
			Vedi foto 2 - <b>See photo 2</b> Voir photo2 - <b>Ver foto 2</b>
	Rosso <b>Red</b> Rouge <b>Rojo</b>	Bianco <b>White</b> Blanc <b>Blanco</b>	Collegarsi al filo in pos. n. 2 nel connettore nero a 2 vie siglato PB2. (Vedi foto 3/3A) <b>Connect to the wire in pos. n. 2 on the 2-ways black connector marked PB2. (See photo 3/3A)</b> Connecter au fil en pos. n. 2 sur le connecteur 2 voies noir marqué PB2. (Voir photo 3/3A) <b>Conectarse con el cable en pos. n. 2 del conector de 2 vías negro marcado PB2. (Ver foto 3/3A)</b>
	Nero <b>Black</b> Noir <b>Negro</b>		Vedi foto 4 <b>See photo 4</b> Voir photo 4 <b>Ver foto 4</b>

Funzione - Function Fonction - Función	4600	Auto - Vehicle Vehículo - Vehículo	Posizione - Location Emplacement - Ubicación
CAN High	Arancione	Grigio	Collegarsi al filo in pos. n. 25 nel connettore blu a 60 vie siglato EPB. (Vedi foto 3/3A)
	Orange	Grey	<b>Connect to the wire in pos. n. 25 on the 60-way blue connector marked EPB. (See photo 3/3A)</b>
	Orange	Gris	Connecter au fil en pos. n. 25 sur le connecteur 60 voies bleu marqué EPB. (Voir photo 3/3A)
	Naranja	Gris	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 25 en el conector de 60 vías azul marcado EPB. (Ver foto 3/3A)</b>
CAN Low	Viola	Viola	Collegarsi al filo in pos. n. 23 nel connettore blu a 60 vie siglato EPB. (Vedi foto 3/3A)
	Violet	Violet	<b>Connect to the wire in pos. n. 23 on the 60-way blue connector marked EPB. (See photo 3/3A)</b>
	Violet	Violet	Connecter au fil en pos. n. 23 sur le connecteur 60 voies bleu marqué EPB. (Voir photo 3/3A)
	Violeta	Violeta	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 23 en el conector de 60 vías azul marcado EPB. (Ver foto 3/3A)</b>





Attivare la "Funzione Allarme" utilizzando il tester di diagnosi PSA DIAG BOX, per un corretto funzionamento del sistema. Se non viene attivata la "Funzione Allarme" il sistema non funziona.

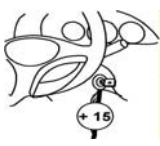
**To allow the correct functionality of the system, the "Alarm Function" must be activated by the PSA DIAG BOX diagnosis tester. If, it is not activated, the system does not work.**

Pour permettre le fonctionnement correct du système, la "fonction d'alarme" doit être activée par le testeur de diagnostic PSA DIAG BOX. Si elle n'est pas activée, le système ne fonctionne pas.

**Para permitir el correcto funcionamiento del sistema, la "Función de alarma" debe ser activada por el probador de diagnóstico PSA DIAG BOX. Si, no se activa, el sistema no funciona.**

LOGIC BLINKER OUTPUT 	Giallo-Bianco	Viola	Collegarsi al filo in pos. n. 7 nel connettore blu a 60 vie siglato EPB. (Vedi foto 3/3A)
	Yellow-White	Violet	<b>Connect to the wire in pos. n. 7 on the 60-way blue connector marked EPB. (See photo 3/3A)</b>
	Jaune-Blanc	Violet	Connecter au fil en pos. n. 7 sur le connecteur 60 voies bleu marqué EPB. (Voir photo 3/3A)
	Amarillo-Blanco	Violeta	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 7 en el conector de 60 vías azul marcado EPB. (Ver foto 3/3A)</b>

LOGIC BLINKER FEEDBACK 	Giallo-Verde	Grigio	Collegarsi al filo in pos. n. 41 nel connettore marrone a 60 vie siglato EH1, sezione rossa. (Vedi foto 3/3A)
	Yellow-Green	Grey	<b>Connect to the wire in pos. n. 41 on the 60-way brown connector marked EH1, red section. (See photo 3/3A)</b>
	Jaune-Vert	Gris	Connecter au fil en pos. n. 41 sur le connecteur 60 voies brun marqué EH1, section rouge. (Voir photo 3/3A)
	Amarillo-Verde	Gris	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 41 en el conector de 16 vías marrón marcado EH1, sección roja. (Ver foto 3/3A)</b>

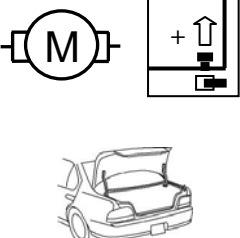
Funzione - Function Fonction - Función	4600	Auto - Vehicle Véhicule - Vehículo	Posizione - Location Emplacement - Ubicación
	Verde-Rosso	Viola	Collegarsi al filo in pos. n. 32 nel connettore blu a 60 vie siglato EPB. (Vedi foto 3/3A)
	<b>Green-Red</b>	<b>Violet</b>	<b>Connect to the wire in pos. n. 32 on the 60-way blue connector marked EPB. (See photo 3/3A)</b>
	Vert-Rouge	Violet	Connecter au fil en pos. n. 32 sur le connecteur 60 voies bleu marqué EPB. (Voir photo 3/3A)
	<b>Verde-Rojo</b>	<b>Violeta</b>	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 32 en el conector de 60 vías azul marcado EPB. (Ver foto 3/3A)</b>

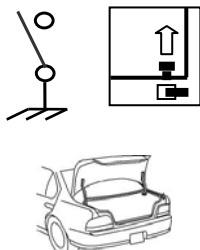
Utilizzare solo nel caso in cui il segnale non venga rilevato dalla rete CAN.


**Use only in the case where the signal is not detected by the CAN network.**


Utiliser seulement dans le cas où le signal n'est pas détecté par le réseau CAN.

**Utilizar solamente en caso de que la señal no se detecta por la red CAN**

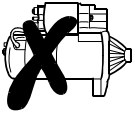
	Grigio-Nero	Marrone chiaro	Collegarsi al filo in pos. n. 52 nel connettore marrone a 60 vie siglato EH1, sezione rossa. (Vedi foto 3/3A)
	<b>Grey-Black</b>	<b>Light Brown</b>	<b>Connect to the wire in pos. n. 52 on the 60-way brown connector marked EH1, red section. (See photo 3/3A)</b>
	Gris-Noir	Brun Clair	Connecter au fil en pos. n. 52 sur le connecteur 60 voies brun marqué EH1, section rouge. (Voir photo 3/3A)
	<b>Gris-Negro</b>	<b>Marrón Claro</b>	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 52 en el conector de 60 vías marrón marcado EH1, sección roja. (Ver foto 3/3A)</b>

	Viola-Nero	Giallo	Collegarsi al filo in pos. n. 19 nel connettore marrone a 60 vie siglato EH1, sezione rossa. (Vedi foto 3/3A)
	<b>Violet-Black</b>	<b>Yellow</b>	<b>Connect to the wire in pos. n. 19 on the 60-way brown connector marked EH1, red section. (See photo 3/3A)</b>
	Violet-Noir	Jaune	Connecter au fil en pos. n. 19 sur le connecteur 60 voies brun marqué EH1, section rouge. (Voir photo 3/3A)
	<b>Violeta-Negro</b>	<b>Amarillo</b>	<b>Conectarse con el cable en pos. n. 19 en el conector de 60 vías marrón marcado EH1, sección roja. (Ver foto 3/3A)</b>

	Vedi foto 5 - <b>See photo 5</b>
	Voir photo 5 - <b>Ver foto 5</b>

	Vedi foto 6 - <b>See photo 6</b>
	Voir photo 6 - <b>Ver foto 6</b>



Funzione - Function Fonction - Función	4600	Auto - Vehicle Vehículo - Vehiculo	Posizione - Location Emplacement - Ubicación
<b>START +50</b> 	Verde - Verde	Blu	Interrompere il filo in pos. n. 22 connettore blu a 60 vie siglato EPB. (Vedi foto 3/3A)
	<b>Green- Green</b>	<b>Blue</b>	<b>Interrupt the wire in pos. n. 22 on on the 60-way blue connector marked EPB . (See photo 3/3A)</b>
	Vert - Vert	Bleu	Interrompre le fil en pos. n. 22 sur le connecteur 60 voies bleu marqué EPB. (Voir photo 3/3A)
	<b>Verde - Verde</b>	<b>Azul</b>	<b>Interrompir el cable en pos. n. 22 en el en el conector de 60 vías azul marcado EPB. (Ver foto 3/3A)</b>

**N.B.** In fase di avviamento misurare che il valore di corrente dove è stata eseguita l'interruzione non superi le caratteristiche tecniche del prodotto. Eventualmente installare un relè supplementare.

**Remark: During the cranking phase, measure the value of the current in the circuit that has been interrupted, to make sure that it does not exceed the technical specifications of the product. Install an additional relay if required.**

**Remarque: Lors de la phase de démarrage mesurer la valeur du courant dans le circuit, pour s'assurer qu'il ne dépasse pas les spécifications techniques du produit. Installez un relais supplémentaire si nécessaire.**

**Observación: Durante la fase de arranque, medir el valor de la corriente en el circuito que ha sido interrupción, para asegurarse de que no excede las especificaciones técnicas del producto. Instale un relé adicional si es necesario.**

#### Funzionalità speciali/Special features/Fonctions spéciales/Funciones especiales

Per le funzionalità speciali fare riferimento al documento "CAN/PLIP product range application list".

**For special features please refer to the document "CAN/PLIP product range application list".**

Pour les fonctions spéciales se référer au document "CAN/PLIP product range application list".

**Para funciones especiales consultar el document "CAN/PLIP product range application list".**

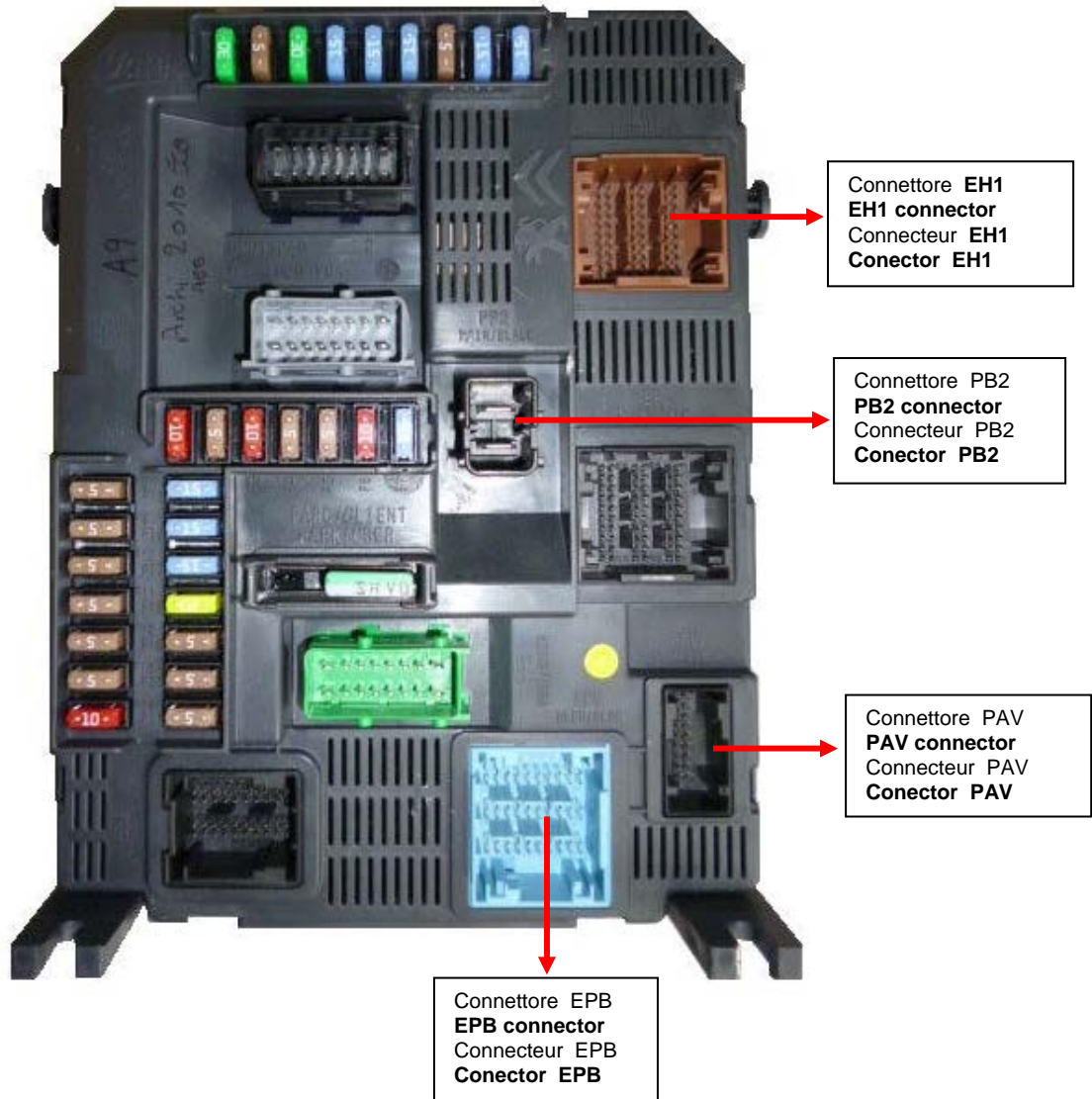
1



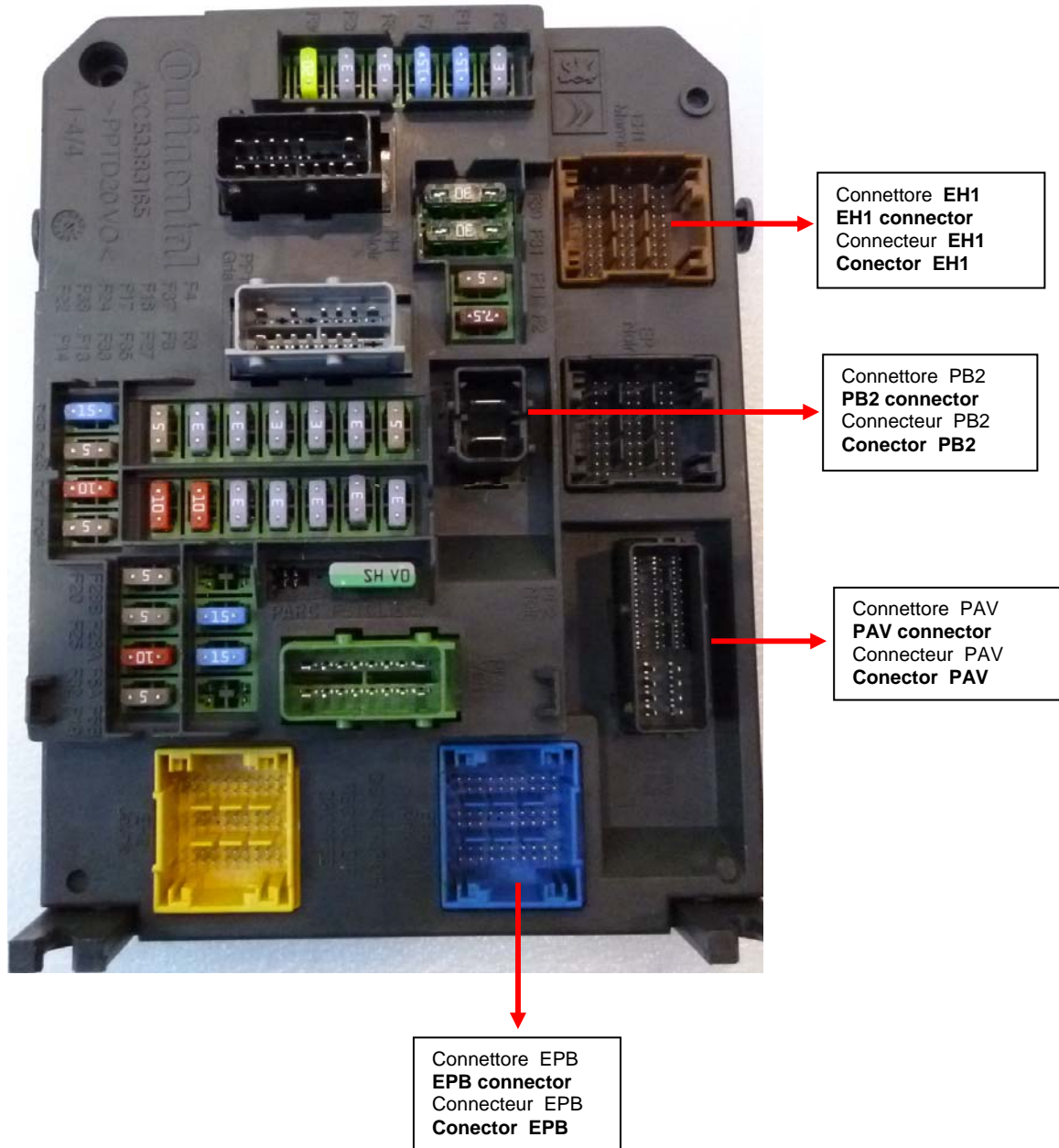
2



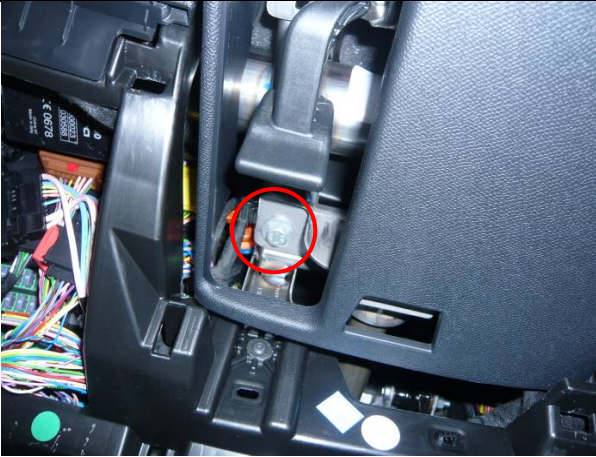
# VALEO



# CONTINENTAL



4



5



6

